



MINISTERIO DE COMERCIO E INDUSTRIAS;  
INTELCOM

## FICHA PAÍS: ARUBA

Relaciones Comerciales y de Inversión con Panamá

Creado:  
28/09/2021

## Datos generales:

<b>CAPITAL</b>	Oranjestad
<b>IDIOMA OFICIAL</b>	Neerlandés 5.8% (Idioma oficial), Papiamentu (Un dialecto combinado de español, portugués, neerlandés e inglés) 66% de la población lo habla), Español (12.6%), Inglés (7.7%) Ampliamente hablado
<b>GOBERNADOR GENERAL</b>	<b>General Alfonso BOEKHOUDT (desde 1 de Enero 2017)</b>
<b>PRIMER MINISTRO</b>	<b>Evelyn WEVER-CROES (desde 17 de Noviembre 2017)</b>
<b>SUPERFICIE</b>	180 km <sup>2</sup>
<b>PIB TOTAL</b>	3.2 billones. (2018 est.)
<b>PIB PER CÁPITA</b>	US\$ 26,631 (2017 est.)
<b>PIB SECTORIAL</b>	Agricultura 0.4%; Industria 33.3%; Servicios 66.3% (2002)
<b>POBLACIÓN</b>	120,917 (July 2021 est.)
<b>FUERZA LABORAL</b>	51,610 (2007 est.)
<b>FUERZA LABORAL POR SECTOR</b>	Agricultura 2.4%, Industria 29.7%, Servicios 67.8%
<b>MONEDA</b>	Florín Arubeño
<b>EXPORTACIONES</b>	US\$ 65.9 millones (2020 est.) <b>(-21% vs 2019)</b>
<b>SOCIOS EXPORTACIONES</b>	Áreas, n.e.p. (65%; 43 millones US\$); Colombia (13,9%; 9,22 millones US\$); Venezuela (10.6%; 7,04 millones US\$); Estados Unidos (4,57%; 3,01 millones US\$); Países Bajos (3.54%; 2,33 millones US\$); Curazao 1.27%; 841 mil US\$); República Dominicana (6.86 mil US\$); Jamaica (2,63 mil US\$) (2020 est.)
<b>PROD. EXPORTADOS</b>	24 - Tabaco y sucedáneos del tabaco elaborados (30%; 19.8 millones US\$); 22 - Bebidas, licores y vinagre (19.2%; 12.7 millones US\$) 71 - Perlas naturales o cultivadas, piedras preciosas o semipreciosas, metales preciosos, chapados de metales preciosos y manufacturas de estas materias; joyería de imitación; moneda (11%; 7,29 millones US\$) 33 - Aceites esenciales y resinoides; preparaciones de perfumería, de tocador o de cosmética (5.68%; 3.75 millones US\$) 99 - Materias primas no especificadas según tipo (5.29%; 3.49 millones US\$)
<b>IMPORTACIONES</b>	US\$ 939.2 millones <b>(-28% vs 2019)</b>
<b>SOCIOS IMPORTACIONES</b>	Estados Unidos (46%; 438 millones US\$); Áreas, n.e.p. (26%; 244 millones US\$); Países Bajos (13.5%; 126 millones US\$); Panamá (3%; 28 millones US\$); China (2.63%; 24 millones US\$); Colombia 2.25%; 21 millones US\$); Brasil (1.4%; 13,1 millones US\$); Curazao (8,61 millones US\$); Reino Unido (6,68 millones US\$) España (4.38 millones US\$) (2020 est.)
<b>PROD. IMPORTADOS</b>	84 - Reactores nucleares, calderas, maquinaria y aparatos mecánicos; partes del mismo (8,49%; 79 millones de US \$); 85 - Maquinaria y equipo eléctrico y sus partes; grabadores y reproductores de sonido, grabadores y reproductores de imágenes y sonido de televisión, y sus partes y accesorios (8,39%; 78 millones de US \$); 27 - Combustibles minerales, aceites minerales y productos de su destilación; sustancias bituminosas; ceras minerales (4,85%; 45 millones de US \$); 22 - Bebidas, licores y vinagre (4,42%; 41 millones de US\$) 87 - Vehículos distintos del material rodante ferroviario o

	tranviario, sus partes y accesorios (4,14% 38 millones de US\$) 02 - Carne y despojos comestibles (3,84% 36 millones de US\$) 30 - Productos farmacéuticos (3,72%; 35 millones de US\$) 94 - Mobiliario; ropa de cama, colchones, soportes para colchones, cojines y artículos rellenos similares; lámparas y aparatos de alumbrado, no expresados ni comprendidos en otra parte; letreros luminosos, placas de identificación iluminadas y similares; edificios prefabricados (3,51%; 32 millones US\$) 39 - Plásticos y sus manufacturas (3.07% 28 millones US\$) 04 - Productos lácteos; huevos de aves; miel natural productos comestibles de origen animal, no expresados ni comprendidos en otra parte (2,94%; 27 millones US\$)
<b>INFLACIÓN</b>	-0.5% (2017)
<b>TASA DE DESEMPLEO</b>	7.7% (2016)

### **Descripción de la Economía de Aruba:**

La economía de Aruba experimentó un shock económico sin precedentes durante la primera mitad de 2020. Los datos e indicadores disponibles apuntan a una contracción significativa de la economía durante los dos primeros trimestres de 2020. Este desarrollo fue impulsado principalmente por una severa caída en los ingresos por turismo como resultado del impacto de la pandemia COVID-19 y las medidas de política posteriores para "bloquear" la economía.

Este último fue además de una tendencia precursora de suavizar las pernoctaciones de los turistas en la isla durante los dos primeros meses del año. A pesar del apoyo financiero y la asistencia social del gobierno, tanto el consumo y los indicadores de inversión reflejaron condiciones económicas anémicas durante los dos primeros trimestres de 2020. Asimismo, las actividades de importación se contrajeron en todas las categorías. Estimaciones iniciales del crecimiento trimestral del PIB indica una caída de, respectivamente, 4,9 por ciento y 34,6 por ciento durante el primer y segundo trimestre de 2020.

En comparación con otros países del Caribe, la economía de Aruba se vio más afectada negativamente por el impacto de la pandemia COVID-19. El PIB real de Aruba cayó un 19,8 por ciento en el primer semestre de 2020 (excluyendo junio). Las fuerzas impulsoras detrás de la mayor vulnerabilidad del PIB de Aruba a la pandemia son la mayor dependencia en el turismo y apertura comercial,

El desempeño del sector turístico de Aruba se deterioró en el primer semestre de 2020. (-59,0 por ciento en total de pernoctaciones de turistas), así como el total de visitantes que se quedaron (-60,3 por ciento), y los créditos de turismo en los bancos nacionales (-40,2 por ciento) registraron graves caídas en comparación con el mismo período del año anterior. Este desarrollo resultó de una contracción en todos los mercados, principalmente debido al cierre de la frontera del 17 de marzo de 2020, asociado con las medidas tomadas por el Gobierno de Aruba para contener la propagación de COVID-19. La caída de la actividad del sector turismo ya se pudo notar, ya que el número total de noches de visitantes (-23.4 por ciento) y el total de visitantes que se quedaron (-22.2 por ciento) disminuyó en comparación con el mismo período del anterior año. Durante el segundo trimestre de 2020, no hubo actividad en el sector turístico, dado que las

fronteras estaban cerradas y las restricciones de viaje estaban en parte levantada solo a partir de julio de 2020.

### Intercambio Comercial:

#### **Balanza Comercial Panamá-Aruba Años 2005-2021 Julio**

Año	Total Exportacion	Total Importacion	Intercambio Comercial	Balanza Comercial
2005	653,738	5,001	658,739	648,737
2006	997,205	0	997,205	997,205
2007	905,717	31,293,886	32,199,603	-30,388,169
2008	397,724	3,577	401,301	394,147
2009	462,514	2,723	465,237	459,791
2010	707,580	1,140	708,720	706,440
2011	866,885	879,954	1,746,839	-13,069
2012	1,174,137	0	1,174,137	1,174,137
2013	1,880,117	0	1,880,117	1,880,117
2014	1,088,100	0	1,088,100	1,088,100
2015	1,223,260	0	1,223,260	1,223,260
2016	1,239,079	0	1,239,079	1,239,079
2017	1,203,205	0	1,203,205	1,203,205
2018	1,041,434	0	1,041,434	1,041,434
2019	874,011	0	874,011	874,011
2020	550,283	0	550,283	550,283
2021 Julio	161,798	0	161,798	161,798

Fuente: Contraloría General de la República. (p) cifras preliminares

### Principales exportaciones panameñas hacia Aruba entre enero-julio de 2021:

Categoría Producto	Valor FOB US\$	% del Total
<b>Prod. Agropecuarios</b>	0	0.0%
<b>Prod. Agroindustriales</b>	53,353	33.0%
<b>Prod. Pesca</b>	64,479	39.9%
<b>Prod. Industriales</b>	43,966	27.2%
<b>Totales</b>	<b>161798</b>	<b>100.0%</b>

Código Arancel	Principales productos exportados a Aruba entre enero-julio 2021	Valor FOB en US\$	% del Total
2309.90.30.00.00	Alimentos complementarios a base de concentrado de proteína	41,803	25.8%
6206.40.10.00.90	las demás camisas, blusas y blusas camiseras, para mujeres.	22,956	14.2%
0302.19.00.00.00	Los demás pescados frescos refrigerados	19,651	12.1%
2208.40.10.00.00	Ron	11,550	7.1%
1604.11.00.00.10	Salmones envasados herméticamente o al vacío	10,568	6.5%
0302.89.10.00.00	Pargos ( <i>Lutjanus spp.</i> )	8,620	5.3%

0302.89.20.00.00	Dorados ( <i>Coryphaena hippurus</i> )	8,620	5.3%
0302.89.30.00.00	Cabrillas ( <i>Epinephelus</i> spp ., <i>Paralabrax</i> spp.)	8,620	5.3%
0304.89.90.00.00	Otros filetes de pescado congelados	4,800	3.0%
6204.69.29.00.00	Los demás trajes de sastre, conjuntos, chaquetas (sacos), vestidos, faldas, faldas pantalón, pantalones largos, pantalones con peto, pantalones cortos (calzones) y shorts (excepto de baño), para mujeres o niñas.	3,994	2.5%
	10 productos restantes	20,616	12.7%
	<b>Total de exportaciones a Aruba entre enero-julio 2021</b>	<b>161,798</b>	<b>100.0%</b>

### Principales importaciones procedentes de Aruba entre enero-julio de 2021:

Panamá no importó mercaderías de Aruba en el periodo enero julio de 2021

### Intercambio Comercial Vía Zona Libre de Colón (cifras en US\$ dólares)

Año	Total Exportacion	Total Importacion	Intercambio Comercial	Balanza Comercial
2005	27,673,461	3,161,412	30,834,873	24,512,049
2006	28,535,372	3,687,494	32,222,866	24,847,878
2007	31,493,132	1,901,081	33,394,213	29,592,052
2008	36,891,536	847,251	37,738,788	36,044,285
2009	37,817,315	6,241,627	44,058,942	31,575,688
2010	59,409,514	5,513,520	64,923,034	53,895,994
2011	63,630,865	3,310,855	66,941,720	60,320,011
2012	62,523,080	12,878,688	75,401,768	49,644,392
2013	85,604,926	15,196,790	100,801,716	70,408,136
2014	111,517,482	4,092,667	115,610,149	107,424,815
2015	58,975,394	2,434,065	61,409,459	56,541,329
2016	50,425,868	1,263,266	51,689,134	49,162,602
2017	54,828,003	978,460	55,806,463	53,849,543
2018	49,683,386	878,707	50,562,093	48,804,679
2019	53,923,657	3,081,754	57,005,411	50,841,903
2020	55,051,011	4,168,451	59,219,462	50,882,560
2021 julio	35,704,072	1,242,012	36,946,084	34,462,060

Fuente: Contraloría General de la República; Departamento de Comercio Exterior (p) cifras preliminares

### **Principales productos re-exportados por ZLC a Aruba entre enero-julio de 2021**

Código a 4 cifras	Principales productos re-exportados por ZLC a Aruba entre enero-julio 2021	Valor FOB en US\$	% del Total
2402	Cigarros (puros) (incluso despuntados), cigarrillos (puritos) y cigarrillos, de tabaco o de sucedáneos del tabaco.	9,709,685	27.2%
3004	Medicamentos (excepto los productos de las partidas 30.02, 30.05 ó 30.06) constituidos por productos mezclados o sin mezclar, preparados para usos terapéuticos o profilácticos, dosificados (incluidos los administrados por vía tr	7,383,528	20.7%
2208	Alcohol etílico sin desnaturalizar con grado alcohólico volumétrico inferior a 80 % vol; aguardientes, licores y demás bebidas espirituosas.	3,856,096	10.8%

8415	Máquinas y aparatos para acondicionamiento de aire que comprendan un ventilador con motor y los dispositivos adecuados para modificar la temperatura y la humedad, aunque no regulen separadamente el grado higrométrico.	1,308,631	3.7%
8418	Refrigeradores, congeladores y demás material, máquinas y aparatos para producción de frío, aunque no sean eléctricos; bombas de calor, excepto las máquinas y aparatos para acondicionamiento de aire de la partida 84.15.	756,247	2.1%
6404	Calzado con suela de caucho, plástico, cuero natural o regenerado y parte superior de materia textil.	604,446	1.7%
6403	Calzado con suela de caucho, plástico, cuero natural o regenerado y parte superior de cuero natural.	593,923	1.7%
6402	Los demás calzados con suela y parte superior de caucho o plástico.	556,565	1.6%
6110	Suéteres (jerseys), pulóveres, cárdigan, chalecos y artículos similares, de punto.	418,318	1.2%
4202	Baúles, maletas (valijas), maletines, incluidos los de aseo y porta documentos, portafolios (carteras de mano), cartapacios, fundas y estuches para gafas (anteojos), binoculares, cámaras fotográficas o cinematográficas, instrumentos musicales o armas	411,459	1.2%
	resto de productos	10,105,174	28.3%
<b>Total de re-exportaciones de ZLC a Aruba entre enero-julio 2021</b>		<b>35,704,072</b>	<b>100.0%</b>

### Principales productos importados por ZLC desde Aruba entre enero-julio de 2021

Código a 4 cifras	Productos importados de ZLC desde Aruba entre enero-julio 2021	Valor CIF US\$	% del Total
2208	Alcohol etílico sin desnaturalizar con grado alcohólico volumétrico inferior a 80 % vol; aguardientes, licores y demás bebidas espirituosas.	842,427	67.8%
2402	Cigarros (puros) (incluso despuntados), cigarrillos (puritos) y cigarrillos, de tabaco o de sucedáneos del tabaco.	342,646	27.6%
6402	Los demás calzados con suela y parte superior de caucho o plástico.	29,100	2.3%
8907	Los demás artefactos flotantes (por ejemplo: balsas, depósitos, cajones, incluso de amarre, boyas y balizas).	27,489	2.2%
8528	Monitores y proyectores, que no incorporen aparato receptor de televisión; aparatos receptores de televisión, incluso con aparato receptor de radiodifusión o grabación o reproducción de sonido o imagen incorporado.	200	0.02%
8529	Partes identificables como destinadas, exclusiva o principalmente, a los aparatos de las partidas 85.25 a 85.28.	150	0.01%
<b>Total de importaciones de ZLC desde Aruba entre enero-julio 2021</b>		<b>1,242,012</b>	<b>100.0%</b>

### Inversión de Aruba en Panamá

#### POSICIÓN DE LA INVERSIÓN DIRECTA DE ARUBA EN PANAMA

PERIODO: 2017-2019\*

(En millones de dólares)

Años	2017	2018	2019
Stock IED	12,533	4,407	3,720
Flujo anual	-2,425	-8,485	-327

### **Principales representaciones de empresas de Aruba en Panamá**

- Marlex S.A (Zona Libre de Colón)
- Marlex international Limited. (Zona Libre de Colón)
- Lexington Zona Libre
- Salas Internacional